



Posta A

Ufficio federale della migrazione (UFM)
Direzione immigrazione e integrazione
Servizio cittadinanza
Quellenweg 6
3003 Berna-Wabern

San Gallo, 21 settembre 2011 WE

Naturalizzazioni agevolate / Segnalazioni da parte degli uffici controllo abitanti di possibili abusi

Gentili Signore, egregi Signori,

I membri dell'Associazione svizzera dei servizi agli abitanti si chiedono, in quali misure, gli uffici controllo abitanti sono tenuti a segnalare possibili infrazioni contro l'ottenimento delle naturalizzazioni agevolate all'ufficio federale della migrazione.

Il seguente esempio, dal controllo abitanti di Soletta, illustra concretamente questa problematica:

<i>Cittadina peruviana</i>	<i>Matrimonio con cittadino svizzero</i>	<i>26 ottobre 2001</i>
	<i>Naturalizzazione agevolata</i>	<i>16 giugno 2008</i>
	<i>Separazione</i>	<i>1° dicembre 2008</i>
	<i>Divorzio</i>	<i>14 luglio 2009</i>

Vi poniamo le seguenti domande:

- L'UFM è a conoscenza delle separazioni e dei divorzi avvenuti poco tempo dopo le naturalizzazioni agevolate o esamina sistematicamente i documenti di stato civile (e non del tutto la reale vita coniugale)?
- A questo proposito ci si aspetta che gli uffici controllo abitanti segnalino tali casi e quali limiti di tempo dovrebbero essere rispettati per queste segnalazioni?
- Data la loro vicinanza ai cittadini, gli uffici controllo abitanti hanno l'obbligo o sono tenuti ad individuare potenziali casi di sospetto abuso nei confronti dell'UFM? Se è il caso, su quali basi legali questi uffici possono appoggiarsi?

- In queste segnalazioni vi sono delle riserve legali per la protezione dei dati, nel senso di una violazione del segreto d'ufficio da parte degli uffici controllo abitanti?

Ci rendiamo conto di operare in un settore molto delicato. Da una parte, la grande maggioranza delle naturalizzazioni agevolate avvengono in modo corretto. Sarebbe incomprensibile che a queste persone venga attribuita una naturalizzazione abusiva. D'altra parte, si può supporre che un numero ristretto di persone naturalizzate perderebbero la loro nazionalità svizzera, in virtù dell'art. 41 della Legge federale su l'acquisto e la perdita della cittadinanza svizzera (LCit, RS 141.0) (dichiarazioni false, occultamento di fatti essenziali).

Siamo dell'avviso che sarebbe opportuno aggiornare questa discussione (condizioni giuridiche, procedure, responsabilità) e che un pro-memoria da parte dell'UFM contribuirebbe significativamente a ridurre l'incertezza degli uffici controllo abitanti.

Vi ringraziamo per la comprensione riguardo alla situazione degli uffici controllo abitanti, così da rispondere alle nostre domande. L'ASSA è pronta a qualsiasi discussione ed è a vostra disposizione per eventuali domande o precisazioni.

Con i migliori saluti.

Associazione svizzera dei
servizi agli abitanti

Stephan Wenger, presidente

Walter Allemann, segretario

Presidente : Stephan Wenger, responsabile controllo abitanti S. Gallo, Rathaus, Poststr. 28, 9001 S. Gallo
Tél. : 071/ 224 53 37 / Fax : 071/ 224 51 08 / stephan.wenger@stadt.sg.ch

Segretariato : Walter Allemann, responsabile controllo abitanti, Rathaus, Alb. Zwyssigstr. 76, 5430 Wettingen
Tél. : 056/ 437 77 41 / Fax : 056/ 437 77 99 / walter.allemann@wettingen.ch